



příloha č. 1 dohody č.:												POVEZ II (CZ.03.1.52/0.0/0.0/15_021/0000053)				
Seznam zaměstnanců a potenciálních zaměstnanců navržených k účasti na vzdělávací aktivitě																
Zaměstnavatel/OSVČ: BORGA s.r.o.												IČO:		26243521		
Název vzděl. aktivity: Výuka německého jazyka												skupina ⁴⁾		1		
PČ	účastník vzdělávací aktivity				trvalé bydliště účastníka							ostatní údaje				
	Jméno	Příjmení	Titul	Datum narození	Obec	Část obce	Č. p.	Ulice	Č. or.	písm.	Psč	Místo výkonu práce	Prac. úvazek ¹⁾	Pracovní pozice	Pracovní poměr od ²⁾	Věk 54+ (A/N) ³⁾
1																
2																
3																
4																
5																
6																
7																
8																
9																
10																
11																
12																
13																
14																
15																
16																
17																
18																

PČ	účastník vzdělávací aktivity				trvalé bydliště účastníka							ostatní údaje				
	Jméno	Příjmení	Titul	Datum narození	Obec	Část obce	Č. p.	Ulice	Č. or.	písm.	Psč	Místo výkonu práce	Prac. úvazek ¹⁾	Pracovní pozice	Pracovní poměr od ²⁾	Věk 54+ (A/N) ³⁾
19																
20																

Vyplňte pouze bílá pole

Datum:		jméno, příjmení, funkce a podpis oprávněné osoby		(razítko)
Vyřizuje:				
Telefon:				
Email:				

- 1) Vyplní se výše úvazku, kdy hodnota 1 znamená úvazek v rozsahu stanovené týdenní pracovní doby podle § 79 zákona č. 262/2006 Sb., zákoníku práce, ve znění pozdějších předpisů. V případě kratší pracovní doby dle § 80 uveďte výši úvazku. V případě potenciálního zaměstnance pole nevyplňujte.
- 2) V případě potencionálních zaměstnanců vyplňte plánované datum nástupu do pracovního poměru.
- 3) k datu podpisu dokumentu.
- 4) V případě, že je vzdělávací aktivita rozdělena do skupin pak je nutné přílohy k dohodě vypracovat zvlášť za každou skupinu. Každá skupina bude mít rovněž samostatně vedenou evidenci docházky a výuky a závěrečný protokol.



příloha č. 2 dohody č.:					POVEZ II (CZ.03.1.52/0.0/0.0/15_021/0000053)					Vzdělávací zařízení:										
Plánovaný harmonogram vzdělávací aktivity										Místo výuky:										
Zaměstnavatel: BORGA s.r.o.					IČO: 26243521		Jména lektorů:													
Název vzdělávací aktivity: Výuka německého jazyka					skupina 1		Čas výuky od - do: středa 10:00 - 12:00													
PČ	Jméno	Příjmení	Titul	Datum narození	Harmonogram skupiny (dny, ve kterých se koná vzdělávací aktivita)*															
1					02.09.20	09.09.20	16.09.20	23.09.20	30.09.20											
2					07.10.20	14.10.20	21.10.20	27.10.20												
3					04.11.20	11.11.20	18.11.20	25.11.20												
4					02.12.20	09.12.20	16.12.20	23.12.20	30.12.20											
5					06.01.21	13.01.21	20.01.21	27.01.21												
6					03.02.21	10.02.21	17.02.21	24.02.21												
7																				
8																				
9																				
10																				
11																				
12																				
13																				
14																				
15																				
16																				
17																				
18																				
19																				
20																				

Vyplňte pouze bílá pole

* Odchytky v harmonogramu jednotlivce uvedtě na zvláštní příloze, bude k nim přihlédnuto jako ke změně harmonogramu dle čl. III.7 této dohody.

PČ	Jméno	Příjmení	Titul	Datum narození	Harmonogram skupiny (dny, ve kterých se koná vzdělávací aktivita)*
----	-------	----------	-------	----------------	--

Datum:		jméno, příjmení, funkce a podpis oprávněné osoby		(razítko)
Vyřizuje:				
Telefon:				
Email:				



příloha č. 3 dohody č.:													POVEZ II (CZ.03.1.52/0.0/0.0/15_021/0000053)			
Vyúčtování mzdových nákladů za dobu účasti zaměstnanců na vzdělávací aktivitě													za období			
Zaměstnavatel :				BORGA s.r.o.									IČO:	26243521		
Název vzdělávací aktivity:				Výuka německého jazyka									skupina:	1		
Uvádějte pouze mzdové náklady vynaložené za dobu účasti zaměstnanců na vzdělávací aktivitě ¹⁾													Případné mzdové náklady z jiných dohod ⁸⁾			
PČ	Jméno	Příjmení	titul	Datum narození	Počet proplacených hodin ve výuce dle docházky á 60 min.	Hrubá mzda za hodinu ²⁾	příplatek celkem (byl -li schválen v žádosti) ³⁾	za dobu na vzdělávání ⁴⁾	Odvod pojistného ⁵⁾	Součet ⁶⁾	Úvazek ⁷⁾	Intenzita podpory	max. dle dohody 198,00 za hodinu, tj. max 33 000,00 za měsíc	Předpokládaný příspěvek ÚP	náklady	č. dohody
												100%				
1								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
2								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
3								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
4								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
5								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
6								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
7								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
8								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
9								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
10								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
11								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
12								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
13								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
14								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
15								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
16								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
17								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
18								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
19								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			
20								0,00	0,00	0,00	0	0,00	0,00			

Uvádějte pouze mzdové náklady vynaložené za dobu účasti zaměstnanců na vzdělávací aktivitě ¹⁾															
PČ	Jméno	Příjmení	titul	Datum narození	Počet proplacených hodin ve výuce dle docházky á 60 min.	Hrubá mzda za hodinu ²⁾	příplatek celkem (byl -li schválen v žádosti) ³⁾	za dobu na vzdělávání ⁴⁾	Odvod pojistného ⁵⁾	Součet ⁶⁾	Úvazek ⁷⁾	Intenzita podpory	max. dle dohody 198,00 za hodinu, tj. max 33 000,00 za měsíc	Případné mzdové náklady z jiných dohod ⁸⁾	
												100%			
												za měsíc celkem			

Vyplňte pouze bílá pole

celkem 0

0,00

- 1) V souladu s bodem III.5 dohody bude zaměstnavatel současně s tímto vyúčtováním dokládat evidenci docházky s uvedením počtu hodin za každého účastníka vzdělávací aktivity. Nárokované mzdové náklady musí odpovídat mzdovým nákladům vynaloženým za hodiny účasti zaměstnanců na vzdělávací aktivitě.
- 2) Uveďte hrubou mzdu zaměstnance za dobu účasti zaměstnance na vzdělávací aktivitě. Uvedená mzda je očištěna o pohyblivé složky mzdy/platu, které nesouvisí se vzděláváním (jako např. pravidelné a mimořádné odměny, příplatky za práci přesčas, příplatek za pobyt na rizikovém pracovišti další). V případě, že žadatel již v žádosti odůvodnil vzdělávání mimo pracovní dobu a nedostal zamítavé stanovisko, může požádat i o částku na úhradu příplatků za přesčasovou práci. U potenciálních zaměstnanců nechte prázdné.
- 3) Uveďte částku příplatku, kterou nárokujete za měsíc. Výpočet příplatku přiložte na zvláštní příloze vyúčtování.
- 4) hrubá mzda na hodinu krát počet hodin v docházce + příplatek (pokud bylo proplácení příplatku schváleno rozhodnutím komise)
- 5) Součet částky pojistného na sociální zabezpečení, příspěvku na státní politiku zaměstnanosti a pojistného na veřejné zdravotní pojištění, které zaměstnavatel za sebe odvádí z vyměřovacího základu zaměstnance, a to za dobu účasti zaměstnance na vzdělávací
- 6) Součet sloupců "Hrubá mzda za dobu na vzdělávání" a "Odvod pojistného".
- 7) Odpovídá výši úvazku (viz. příloha 1), kdy hodnota 1 znamená úvazek v rozsahu stanovené týdenní pracovní doby podle § 79 zákona č. 262/2006 Sb., zákoníku práce, ve znění pozdějších předpisů. V případě kratší pracovní doby dle § 80 uveďte výši úvazku na 2 desetinná místa).
- 8) Uveďte částku mzdových nákladů za daného zaměstnance a příslušný měsíc, požadovanou v rámci dalších dohod týkající se projektu POVEZ II a to ve formátu: částka a číslo jiné dohody. Pokud se daný zaměstnanec neúčastní vzdělávacích aktivit souvisejících s jinými dohodami, pole nevyplňujte.

Prohlášení zaměstnavatele: Prohlašuji, že výše uvedené údaje jsou pravdivé a že **hrubá mzda** za uvedený měsíc a v uvedené výši **byla** zaměstnancům zúčtována k výplatě a po zákonných srážkách **vyplacena nejpozději v den doručení výkazu Úřadu práce ČR**. Dále prohlašuji, že **pojistné na sociální zabezpečení a příspěvek na státní politiku zaměstnanosti a pojistné na veřejné zdravotní pojištění**, které zaměstnavatel za sebe odvádí z vyměřovacího základu zaměstnance, za uvedený měsíc a v uvedené výši **byly odvedeny nejpozději v den doručení výkazu Úřadu práce ČR**.

Datum:		jméno, příjmení, funkce a podpis oprávněné osoby		(razítko)
Vyřizuje:				
Telefon:				
Email:				



EVROPSKÁ UNIE
Evropský sociální fond
Operační program Zaměstnanost



příloha č. 4 dohody č.:		POVEZ II (CZ.03.1.52/0.0/0.0/15_021/0000053)	
Vyúčtování vzdělávací aktivity v rámci projektu Podpora odborného vzdělávání zaměstnanců II			
Zaměstnavatel:	BORGA s.r.o.	IČO:	26243521
Název vzdělávací aktivity:	Výuka německého jazyka		

Cena vzdělávací aktivity bez DPH	Cena vzdělávací aktivity s DPH	Výše příspěvku ÚP ČR na vzdělávací aktivitu

Vyplňte pouze bílá pole

K vyúčtování přiložte doklady v souladu s čl. III bodem 9 dohody.

Pokud je vzdělávací aktivita organizovaná ve skupinách, vyúčtování vzdělávací aktivity se provádí pouze jednou za všechny skupiny dohromady.

Datum:		jméno, příjmení, funkce a podpis oprávněné osoby		(razítko)
Vyřizuje:				
Telefon:				
Email:				



příloha č.5 dohody č.:				POVEZ II (CZ.03.1.52/0.0/0.0/15_021/0000 053)		Vzdělávací zařízení:	
Plán výuky						Jména lektorů:	
Zaměstnavatel:		BORGA s.r.o.		IČO:	26243521		
Název vzdělávací aktivity:		Výuka německého jazyka		skupina	1	Místo výuky:	
PČ	Datum	Počet vyučovacích hodin	Od - do	probíraná témata			
1	02.09.20	2	10:00 - 12:00	Stanovení cílů kurzu, základní přehled gramatiky			
2	09.09.20	2	10:00 - 12:00	Stavebnictví-základní slovní zásoba, pojmy z profesní praxe			
3	16.09.2020	2	10:00 - 12:00	Principy stavebnictví – pojmy a překlady, čtení smluv, dodací podmínky			
4	23.09.2020	2	10:00 - 12:00	Rozvoj komunikačních dovedností, nácvik zdvořilostního hovoru			
5	30.09.2020	2	10:00 - 12:00	Opakování – procvičování na příkladech z praxe, telefonický hovor s klientem			
6	07.10.2020	2	10:00 - 12:00	Výkresová dokumentace, pojmy, gramatický blok I.			
7	14.10.2020	2	10:00 - 12:00	Novinky v oblasti stavebních materiálů, zakládání staveb, základový pas			
8	21.10.2020	2	10:00 - 12:00	Jednání s dodavateli-dodací podmínky, způsob sestavení nabídky			
9	27.10.2020	2	10:00 - 12:00	Orientace v projektové dokumentaci, gramatický blok II.			
10	04.11.2020	2	10:00 - 12:00	Cvičení na zvýšení komunikačních dovedností, rady a tipy, stavební materiály			
11	11.11.2020	2	10:00 - 12:00	Orientace v oblasti zadávací dokumentace, konzultace s investorem			

PČ	Datum	Počet vyučovacích hodin	Od - do	probíraná témata
12	18.11.2020	2	10:00 - 12:00	Vztahy s dodavateli, řešení stížností, projektová dokumentace-slovní zásoba
13	25.11.2020	2	10:00 - 12:00	Simulace interview s dodavatelem po telefonu, opakování slovní zásoby, stavbyvedoucí,zákazník, komunikační cesty-nácvik
14	02.12.2020	2	10:00 - 12:00	Zařízení staveniště-slovní zásoba, fráze,platební podmínky, překlady, dokumentace
15	09.12.2020	2	10:00 - 12:00	Rozpočty staveb-jednotlivé pojmy a příklady z praxe, nové trendy ve stavebnictví, dialogy
16	16.12.2020	2	10:00 - 12:00	Praktická část – poslech s porozuměním, pojmy, investice, dialogy
17	23.12.2020	2	10:00 - 12:00	Aktuální témata-inovativní postupy a metody ve stavebnictví, poslech-analýza
18	30.12.2020	2	10:00 - 12:00	Rozdílné praxe ve stavebnictví ,mezikulturní otázky,odborná terminologie-opakování
19	06.01.2021	2	10:00 - 12:00	Emailová komunikace-fráze, oslovení, gramatika-časové věty
20	13.01.2021	2	10:00 - 12:00	Dialogy, reakce a schopnost vyjádření se k tématu, předávací dokumentace-slovní zásoba
21	20.01.2021	2	10:00 - 12:00	Přeprava materiálu, manipulační technika-popis, shrnutí probrané látky
22	27.01.2021	2	10:00 - 12:00	Druhy smluv, slovní zásoba, poslech s porozuměním
23	03.02.2021	2	10:00 - 12:00	Komunikace s příslušnými úřady, výkaz výměr, pojmy, rozsah
24	10.02.2021	2	10:00 - 12:00	Zdraví a bezpečnost na stavbě, hodnotící pohovory a zprávy
25	17.02.2021	2	10:00 - 12:00	Stavební němčina – shrnutí pojmů,dotazy a upřesnění
26	24.02.2021	2	10:00 - 12:00	závěrečné ověření znalostí

PČ	Datum	Počet vyučovacích hodin	Od - do	probíraná témata
27				
28				
29				
30				

Vyplňte pouze bílá pole

Datum:		jméno, příjmení, funkce a podpis oprávněné osoby		(razítko)
Vyřizuje:				
Číslo telefonu:				
Email:				